



DAS IST LIEBE.

(Gedicht von MATHILDE WESENDONK.)

für
eine Singstimme mit Begleitung des Klaviers

von

RUDOLPH GANZ.

AUSGABE FÜR HOHE STIMME M 1,20.
" TIEFE " 1,20.

Eigentum des Verlegers für alle Länder.



Aufführungsrecht vorbehalten.

ALBERT STAHL
BERLIN, W. Potsdamerstr. 35.
G. Schirmer New-York.



Ausgabe für tiefe Stimme.

English words
by
Mrs O. B. Boise.

Das ist Liebe.

This is love.

(Mathilde Wesendonk.)

Rudolph Ganz.

Nicht schleppen. *Not too slowly.*

Gesang.

Piano. *sehr zart*

*innig tenderly
mezza voce*

Ei - nen Men - schen heiss zu
Wouldst thou know the deep- est

sempre dolce

lie - - ben mit der gan - zen, gan - zen Men - schenbrust, sich be -
rap - - ture Which a mor - tal on this earth can feel, 'Tis to

*rit. - - f mit Wärme
with warmth*

*rit. - - f mit Wärme
with warmth*

ff rall. - -

wusst der Ge - gen - lie - - be, das ist höch - - ste Er - - den -
know one's self be - lov - - ed And with kin - - dred love to

ff rall. - -

marcato

*Ed. **

lust. thrill. *mezza voce*

Was auch Sterb - li - che
All things else which life

mf

hoch — prei - - sen, was das Le - ben Gro - sses beut, —
may — of - - fer, All the treas - ures which men prize, —

rit.

f mit Wärme with warmth

al - - - les, al - - - les ü - ber - strah - - let sol - cher
Worth - - less, worth - - - less, soon for - - got - - ten, When the

f mit Wärme with warmth

ff rall.

Lie - - - be Se - - - lig - keit.
star of love doth rise.

ff rall. *mf dim.*

marcato

2 3 2 3 2 4 5 3 2 3 4 5

Più mosso. *mit Breite with breadth*

f

Tu - gend, Schönheit, Ruhm und
Du - - ty, wis - dom, wealth, and

dolce

poco marcato

with devotion mit Hingebung

Grö - sse wohl den Men - schen ehrt und schmückt, doch von
glo - ry, For these joys all men have striv'n, But to

marcato

gan - zer See - - le lie - - ben, das al - lein, al - lein be -
love with soul - - ful pas - - sion This a - lone lifts man to

ff *molto allargando*

glückt, das al - lein, al - lein be - glückt.
heav'n, This a - lone lifts man to heav'n.

ff *colla parte* *fff* *brillante*

Red. *

